# blue 🦁 of california

# **Summary of Benefits**

# ASO Tandem PPO 40 1000 90/50

This Summary of Benefits shows the amount you will pay for Covered Services under this Claims Administrator benefit plan. It is only a summary and it is included as part of the Benefit Booklet.<sup>1</sup> Please read both documents carefully for details.

#### **Provider Network:**

This Plan uses a specific network of Health Care Providers, called the Tandem PPO provider network. Providers in this network are called Participating Providers. You pay less for Covered Services when you use a Participating Provider than when you use a Non-Participating Provider. You can find Participating Providers in this network at blueshieldca.com.

### Calendar Year Deductibles (CYD)<sup>2</sup>

A Calendar Year Deductible (CYD) is the amount a Member pays each Calendar Year before Claims Administrator pays for Covered Services under the Plan. The Claims Administrator pays for some Covered Services before the Calendar Year Deductible is met, as noted in the Benefits chart below.

		When using a Participating Provider <sup>3</sup>	When using a Non- Participating Provider <sup>4</sup>
Calendar Year medical Deductible	Individual coverage	\$1,000	\$1,000
	Family coverage	\$1,000: individual	\$1,000: individual
		\$2,000: Family	

#### Calendar Year Out-of-Pocket Maximum<sup>5</sup>

An Out-of-Pocket Maximum is the most a Member will pay for Covered Services each Calendar Year. Any exceptions are listed in the Notes section at the end of this Summary of Benefits.

	When using a Participating Provider <sup>3</sup>	When using a Non- Participating Provider <sup>4</sup>
Individual coverage	\$5,000	None
Family coverage	\$5,000: individual	None: individual
	\$7,500: Family	None: Family

#### No Annual or Lifetime Dollar Limit

Under this Plan there is no annual or lifetime dollar limit on the amount Claims Administrator will pay for Covered Services.

#### Tandem PPO Network

**PPO Plan** 

Irvine Unified School District Effective January 1, 2022

3enefits <sup>6</sup>	Your payment			
	When using a Participating Provider <sup>3</sup>	CYD <sup>2</sup> applies	When using a Non-Participating Provider <sup>4</sup>	CYD <sup>2</sup> applie:
Preventive Health Services <sup>7</sup>				
Preventive Health Services	\$O		Not covered	
Physician services				
Primary care office visit	\$40∕∨isit		50%	~
Specialist care office visit	\$40/visit		50%	~
Physician home visit	10%	~	50%	~
Physician or surgeon services in an Outpatient Facility	10%	~	50%	~
Physician or surgeon services in an inpatient facility	10%	~	50%	~
Other professional services				
Other practitioner office visit	\$40∕∨isit		50%	~
Includes nurse practitioners, physician assistants, and therapists.				
Acupuncture services	\$40/visit		50%	~
Up to 30 visits per Member, per Calendar Year.				
Chiropractic services	\$40/visit		50%	~
Up to 30 visits per Member, per Calendar Year.				
Teladoc consultation	\$5/consult		Not covered	
Family planning				
Counseling, consulting, and education	\$O		Not covered	
Injectable contraceptive	\$O		Not covered	
Diaphragm fitting	\$O		Not covered	
Intrauterine device (IUD)	\$O		Not covered	
<ul> <li>Insertion and/or removal of intrauterine device (IUD)</li> </ul>	\$0		Not covered	
Implantable contraceptive	\$O		Not covered	
Tubal ligation	\$O		Not covered	
Vasectomy	10%	~	Not covered	
<ul> <li>Diagnosis and Treatment of the Cause of Infertility</li> </ul>	Not covered		Not covered	
Podiatric services	\$40/visit		50%	~
regnancy and maternity care				
Physician office visits: prenatal and postnatal	\$O	~	50%	~
Physician services for pregnancy termination	10%	~	50%	~

	When using a Participating Provider <sup>3</sup>	CYD <sup>2</sup> applies	When using a Non-Participating Provider <sup>4</sup>	CYD <sup>2</sup> applies
Emergency Services				
Emergency room services If admitted to the Hospital, this payment for emergency room services does not apply. Instead, you pay the Participating Provider payment under Inpatient facility services/ Hospital services and stay.	\$250/visit		\$250/visit	
Emergency room Physician services	10%	~	10%	~
Urgent care center services	\$40/visit		50%	~
Ambulance services	10%	~	10%	~
This payment is for emergency or authorized transport.				
Outpatient Facility services Ambulatory Surgery Center	10%	~	50% Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~
Outpatient Department of a Hospital: surgery	10%	~	50% Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~
Outpatient Department of a Hospital: treatment of illness or injury, radiation therapy, chemotherapy, and necessary supplies	10%	v	50% Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~
Inpatient facility services				
Hospital services and stay	10%	~	50% Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~
Transplant services				
This payment is for all covered transplants except tissue and kidney. For tissue and kidney transplant services, the payment for Inpatient facility services/ Hospital services and stay applies.				
Special transplant facility inpatient services	10%	~	Not covered	
Physician inpatient services	10%	~	Not covered	

	When using a Participating Provider <sup>3</sup>	CYD <sup>2</sup> applies	When using a Non-Participating Provider <sup>4</sup>	CYD <sup>2</sup> applies	
Bariatric surgery services, designated California counties					
This payment is for bariatric surgery services for residents of designated California counties. For bariatric surgery services for residents of non- designated California counties, the payments for Inpatient facility services/ Hospital services and stay and Physician inpatient and surgery services apply for inpatient services; or, if provided on an outpatient basis, the Outpatient Facility services and outpatient Physician services payments apply.					
Inpatient facility services	10%	~	Not covered		
Outpatient Facility services	10%	~	Not covered		
Physician services	10%	~	Not covered		
diagnostic, non-Preventive Health Services, and diagnostic radiological procedures, such as CT scans, MRIs, MRAs, and PET scans. For the payments for Covered Services that are considered Preventive Health Services, see Preventive Health Services. Laboratory services					
, Includes diagnostic Papanicolaou (Pap) test.					
<ul> <li>Laboratory center</li> </ul>	10%	~	50% 50%	~	
Outpatient Department of a Hospital	10%	~	Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~	
X-ray and imaging services					
Includes diagnostic mammography.					
Outpatient radiology center	10%	~	50% 50%	~	
Outpatient Department of a Hospital	10%	~	Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~	

	When using a Participating Provider <sup>3</sup>	CYD <sup>2</sup> applies	When using a Non-Participating Provider <sup>4</sup>	CYD <sup>2</sup> applies
Other outpatient diagnostic testing				
Testing to diagnose illness or injury such as vestibular function tests, EKG, ECG, cardiac monitoring, non-invasive vascular studies, sleep medicine testing, muscle and range of motion tests, EEG, and EMG.				
Office location	10%	~	50%	~
Outpatient Department of a Hospital	10%	~	50% Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~
Radiological and nuclear imaging services				
Outpatient radiology center	10%	~	50%	~
Outpatient Department of a Hospital	10%	~	50% Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~
Rehabilitative and Habilitative Services				
Includes physical therapy, occupational therapy, and respiratory therapy.				
Office location	\$40/∨isit		50% 50%	~
Outpatient Department of a Hospital	\$40/visit		Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~
Speech Therapy services				
Office location	\$40/visit		50%	~
Outpatient Department of a Hospital	\$40/visit		50% Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~
Durable medical equipment (DME)				
DME	10%	~	50%	~
Breast pump	\$O		Not covered	
Orthotic equipment and devices	10%	~	50%	~
Prosthetic equipment and devices	10%	~	50%	~

	When using a Participating Provider <sup>3</sup>	CYD <sup>2</sup> applies	When using a Non-Participating Provider <sup>4</sup>	CYD <sup>2</sup> applies
Home health care services	10%	~	Not covered	
Up to 100 visits per Member, per Calendar Year, by a home health care agency. All visits count towards the limit, including visits during any applicable Deductible period. Includes home visits by a nurse, Home Health Aide, medical social worker, physical therapist, speech therapist, or occupational therapist, and medical supplies.				
Home infusion and home injectable therapy services				
Home infusion agency services	10%	~	Not covered	
Includes home infusion drugs and medical supplies.				
Home visits by an infusion nurse	10%	~	Not covered	
Hemophilia home infusion services	10%	~	Not covered	
Includes blood factor products.				
Skilled Nursing Facility (SNF) services				
Up to 100 days per Member, per benefit period, except when provided as part of a Hospice program. All days count towards the limit, including days during any applicable Deductible period and days in different SNFs during the Calendar Year.				
Freestanding SNF	10%	~	10%	~
Hospital-based SNF	10%	~	50% Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~
Hospice program services				
Pre-Hospice consultation	<b>\$</b> 0		Not covered	
Routine home care	\$0		Not covered	
24-hour continuous home care	\$0		Not covered	
Short-term inpatient care for pain and symptom management	\$0		Not covered	
Inpatient respite care	<b>\$</b> 0		Not covered	
Other services and supplies				
Diabetes care services				
<ul> <li>Devices, equipment, and supplies</li> </ul>	10%	~	50%	~
Self-management training	\$40∕visit		50%	~

Benefits <sup>6</sup>	Your payment			
	When using a Participating Provider <sup>3</sup>	CYD <sup>2</sup> applies	When using a Non-Participating Provider <sup>4</sup>	CYD <sup>2</sup> applies
Dialysis services	10%	~	50% Subject to a Benefit maximum of \$300/day	~
PKU product formulas and special food products	10%	~	Not covered	
Allergy serum billed separately from an office visit	10%	~	50%	~
Hearing aid services				
Hearing aids and equipment	50%		50%	
Up to \$2,000 combined maximum per Member, per 36-month period.				

## Mental Health and Substance Use Disorder Benefits

	When using a Participating Provider <sup>3</sup>	CYD <sup>2</sup> applies	When using a Non-Participating Provider <sup>4</sup>	CYD <sup>2</sup> applie:
Outpatient services				
Office visit, including Physician office visit	\$40/visit		50%	~
Teladoc behavioral health	\$5/consult		Not covered	
Intensive outpatient care	10%	~	50%	~
Behavioral Health Treatment in an office setting	Not covered		Not covered	
Behavioral Health Treatment in home or other non- institutional setting	Not covered		Not covered	
Office-based opioid treatment	10%	~	50%	~
Partial Hospitalization Program	10%	~	50% Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~
Psychological Testing	10%	~	50%	~
npatient services				
Physician inpatient services	10%	~	50%	~
Hospital services	10%	~	50% Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~
Residential Care	10%	~	50% Subject to a Benefit maximum of \$600/day	~

#### **Prior Authorization**

The following are some frequently-utilized Benefits that require prior authorization:

- Radiological and nuclear imaging services
- Hospice program services
- Outpatient mental health services, except
   office visits
- Inpatient facility services

Please review the Benefit Booklet for more about Benefits that require prior authorization.

#### **Notes**

#### 1 Benefit Booklet:

The Benefit Booklet describes the Benefits, limitations, and exclusions that apply to coverage under this Plan. Please review the Benefit Booklet for more details of coverage outlined in this Summary of Benefits. You can request a copy of the Benefit Booklet at any time.

<u>Capitalized terms are defined in the Benefit Booklet.</u> Refer to the Benefit Booklet for an explanation of the terms used in this Summary of Benefits.

#### 2 Calendar Year Deductible (CYD):

<u>Calendar Year Deductible explained.</u> A Calendar Year Deductible is the amount you pay each Calendar Year before the Claims Administrator pays for Covered Services under the Plan.

If this Plan has any Calendar Year Deductible(s), Covered Services subject to that Deductible are identified with a check mark (•) in the Benefits chart above.

<u>Covered Services not subject to the Calendar Year medical Deductible.</u> Some Covered Services received from Participating Providers are paid by the Claims Administrator before you meet any Calendar Year medical Deductible. These Covered Services do not have a check mark ( • ) next to them in the "CYD applies" column in the Benefits chart above.

This Plan has a separate Participating Provider Deductible and Non-Participating Provider Deductible.

<u>Family coverage has an individual Deductible within the Family Deductible.</u> This means that the Deductible will be met for an individual with Family coverage who meets the individual Deductible prior to the Family meeting the Family Deductible within a Calendar Year.

#### 3 Using Participating Providers:

<u>Participating Providers have a contract to provide health care services to Members.</u> When you receive Covered Services from a Participating Provider, you are only responsible for the Copayment or Coinsurance, once any Calendar Year Deductible has been met.

<u>Teladoc.</u> Teladoc mental health and substance use disorder (behavioral health) consultations are provided through Teladoc.

"Allowable Amount" is defined in the Benefit Booklet. In addition:

• Coinsurance is calculated from the Allowable Amount.

#### 4 Using Non-Participating Providers:

<u>Non-Participating Providers do not have a contract to provide health care services to Members.</u> When you receive Covered Services from a Non-Participating Provider, you are responsible for:

- the Copayment or Coinsurance (once any Calendar Year Deductible has been met), and
- any charges above the Allowable Amount.

"Allowable Amount" is defined in the Benefit Booklet. In addition:

- Coinsurance is calculated from the Allowable Amount, which is subject to any stated Benefit maximum.
- Charges above the Allowable Amount do not count towards the Out-of-Pocket Maximum, and are your responsibility for payment to the provider. This out-of-pocket expense can be significant.

#### 5 Calendar Year Out-of-Pocket Maximum (OOPM):

<u>Calendar Year Out-of-Pocket Maximum explained.</u> The Out-of-Pocket Maximum is the most you are required to pay for Covered Services in a Calendar Year. Once you reach your Out-of-Pocket Maximum, the Claims Administrator will pay 100% of the Allowable Amount for Covered Services for the rest of the Calendar Year.

<u>Your payment after you reach the Calendar Year OOPM.</u> You will continue to pay all charges for services that are not covered and charges above the Allowable Amount.

<u>Any Deductibles count towards the OOPM.</u> Any amounts you pay that count towards the medical Calendar Year Deductible also count towards the Calendar Year Out-of-Pocket Maximum.

This Plan has a separate Participating Provider OOPM and Non-Participating Provider OOPM.

<u>Family coverage has an individual OOPM within the Family OOPM.</u> This means that the OOPM will be met for an individual with Family coverage who meets the individual OOPM prior to the Family meeting the Family OOPM within a Calendar Year.

#### 6 Separate Member Payments When Multiple Covered Services are Received:

Each time you receive multiple Covered Services, you might have separate payments (Copayment or Coinsurance) for each service. When this happens, you may be responsible for multiple Copayments or Coinsurance. For example, you may owe an office visit payment in addition to an allergy serum payment when you visit the doctor for an allergy shot.

#### 7 Preventive Health Services:

If you only receive Preventive Health Services during a Physician office visit, there is no Copayment or Coinsurance for the visit. If you receive both Preventive Health Services and other Covered Services during the Physician office visit, you may have a Copayment or Coinsurance for the visit.

Plans may be modified to ensure compliance with Federal requirements.

PB101121

# **Blue Shield of California**

# Notice Informing Individuals about Nondiscrimination and Accessibility Requirements

## Discrimination is against the law

Blue Shield of California complies with applicable state laws and federal civil rights laws, and does not discriminate on the basis of race, color, national origin, ancestry, religion, sex, marital status, gender, gender identity, sexual orientation, age, or disability. Blue Shield of California does not exclude people or treat them differently because of race, color, national origin, ancestry, religion, sex, marital status, gender, gender identity, sexual orientation, age, or disability.

Blue Shield of California:

- Provides aids and services at no cost to people with disabilities to communicate effectively with us such as:
  - Qualified sign language interpreters
  - Written information in other formats (including large print, audio, accessible electronic formats, and other formats)
- Provides language services at no cost to people whose primary language is not English such as:
  - Qualified interpreters
  - Information written in other languages

If you need these services, contact the Blue Shield of California Civil Rights Coordinator. If you believe that Blue Shield of California has failed to provide these services or discriminated in another way on the basis of race, color, national origin, ancestry, religion, sex, marital status, gender, gender identity, sexual orientation, age, or disability, you can file a grievance with:

Blue Shield of California Civil Rights Coordinator P.O. Box 629007 El Dorado Hills, CA 95762-9007

#### Phone: (844) 831-4133 (TTY: 711) Fax: (844) 696-6070 Email: BlueShieldCivilRightsCoordinator@blueshieldca.com

You can file a grievance in person or by mail, fax, or email. If you need help filing a grievance, our Civil Rights Coordinator is available to help you. You can also file a civil rights complaint with the U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights electronically through the Office for Civil Rights Complaint Portal, available at https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf, or by mail or phone at:

U.S. Department of Health and Human Services 200 Independence Avenue SW. Room 509F, HHH Building Washington, DC 20201 (800) 368-1019; TTY: (800) 537-7697

Complaint forms are available at www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html.



# Notice of the Availability of Language Assistance Services Blue Shield of California

**IMPORTANT:** Can you read this letter? If not, we can have somebody help you read it. You may also be able to get this letter written in your language. For help at no cost, please call right away at the Member/Customer Service telephone number on the back of your Blue Shield ID card, or (866) 346-7198.

**IMPORTANTE:** ¿Puede leer esta carta? Si no, podemos hacer que alguien le ayude a leerla. También puede recibir esta carta en su idioma. Para ayuda sin cargo, por favor llame inmediatamente al teléfono de Servicios al miembro/cliente que se encuentra al reverso de su tarjeta de identificación de Blue Shield o al (866) 346-7198. (Spanish)

**重要通知:**您能讀懂這封信嗎?如果不能,我們可以請人幫您閱讀。這封信也可以 用您所講的語言書寫。 如需免费幫助,請立即撥打登列在您的Blue Shield ID卡背面上的 會員/客戶服務部的電話,或者撥打 電話 (866) 346-7198。(Chinese)

**QUAN TRỌNG:** Quý vị có thể đọc lá thư này không? Nếu không, chúng tôi có thể nhờ người giúp quý vị đọc thư. Quý vị cũng có thể nhận lá thư này được viết bằng ngôn ngữ của quý vị. Để được hỗ trợ miễn phí, vui lòng gọi ngay đến Ban Dịch vụ Hội viên/Khách hàng theo số ở mặt sau thẻ ID Blue Shield của quý vị hoặc theo số (866) 346-7198. (Vietnamese)

**MAHALAGA:** Nababasa mo ba ang sulat na ito? Kung hindi, maari kaming kumuha ng isang tao upang matulungan ka upang mabasa ito. Maari ka ring makakuha ng sulat na ito na nakasulat sa iyong wika. Para sa libreng tulong, mangyaring tumawag kaagad sa numerong telepono ng Miyembro/Customer Service sa likod ng iyong Blue Shield ID kard, o (866) 346-7198. (Tagalog)

**Baa' ákohwiindzindooígí:** Díí naaltsoosísh yííniłta'go bííníghah? Doo bííníghahgóó éí, naaltsoos nich'į' yiidóołtahígíí ła' nihee hóló. Díí naaltsoos ałdó' t'áá Diné k'ehjí ádoolnííł nínízingo bíighah. Doo bąąh ílínígó shíká' adoowoł nínízingó nihich'į' béésh bee hodíilnih dóó námboo éí díí Blue Shield bee néího'dílzinígí bine'déé' bikáá' éí doodagó éí (866) 346-7198 jį' hodíílnih. (Navajo)

**중요:** 이 서신을 읽을 수 있으세요? 읽으실 수 경우, 도움을 드릴 수 있는 사람이 있습니다. 또한 다른 언어로 작성된 이 서신을 받으실 수도 있습니다. 무료로 도움을 받으시려면 Blue Shield ID 카드 뒷면의 회원/고객 서비스 전화번호 또는 (866) 346-7198로 지금 전환하세요. (Korean)

**ԿԱՐԵՎՈՐ Է.** Կարողանում ե՞ք կարդալ այս նամակը։ Եթե ոչ, ապա մենք կօգնենք ձեզ։ Դուք պետք է նաև կարողանաք ստանալ այս նամակը ձեր լեզվով։ Ծառայությունն անվձար է։ Խնդրում ենք անմիջապես զանգահարել Հաձախորդների սպասարկման բաժնի հեռախոսահամարով, որը նշված է ձեր Blue Shield ID քարտի ետևի մասում, կամ (866) 346-7198 համարով։ (Armenian)

**ВАЖНО:** Не можете прочесть данное письмо? Мы поможем вам, если необходимо. Вы также можете получить это письмо написанное на вашем родном языке. Позвоните в Службу клиентской/членской поддержки прямо сейчас по телефону, указанному сзади идентификационной карты Blue Shield, или по телефону (866) 346-7198, и вам помогут совершенно бесплатно. (Russian)

**重要:**お客様は、この手紙を読むことができますか?もし読むことができない場合、弊社が、お客様 をサポートする人物を手配いたします。また、お客様の母国語で書かれた手紙をお送りすることも可 能です。 無料のサポートを希望される場合は、Blue Shield IDカードの裏面に記載されている会員/お客 様サービスの電話番号、または、(866) 346-7198にお電話をおかけください。 (Japanese)



مهم: آیا میتوانید این نامه را بخوانید؟ اگر پاسختان منفی است، میتوانیم کسی را برای کمک به شما در اختیارتان قرار دهیم. حتی میتوانید نسخه مکتوب این نامه را به زبان خودتان دریافت کنید. برای دریافت کمک رایگان، لطفاً بدون فوت وقت از طریق شماره تلفنی که در پشت کارت شناسی Blue Shield تان درج شده است و یا از طریق شماره تلفن 7198-346 (866) با خدمات اعضا/مشتری تماس بگیرید. (Persian)

**ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ:** ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਇਸ ਪੱਤਰ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹ ਸਕਦੇ ਹੋ? ਜੇ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਇਸ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹਨ ਵਿਚ ਮਦਦ ਲਈ ਅਸੀਂ ਕਿਸੇ ਵਿਅਕਤੀ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਾਂ। ਤੁਸੀਂ ਇਹ ਪੱਤਰ ਆਪਣੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿਚ ਲਿਖਿਆ ਹੋਇਆ ਵੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਮੁਫ਼ਤ ਵਿਚ ਮਦਦ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਲਈ ਤੁਹਾਡੇ Blue Shield ID ਕਾਰਡ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਦਿੱਤੇ ਮੈਂਬਰ/ਕਸਟਮਰ ਸਰਵਿਸ ਟੈਲੀਫ਼ੋਨ ਨੰਬਰ ਤੇ, ਜਾਂ (866) 346-7198 ਤੇ ਕਾੱਲ ਕਰੋ। (Punjabi)

**ប្រការសំខាន់៖** តើអ្នកអាចលិខិតនេះ បានដែរឬទេ? បើមិនអាចទេ យើងអាចឲ្យគេជួយអ្នកក្នុងការអានលិ ខិតនេះ។ អ្នកក៍អាចទទួលបានលិខិតនេះជាភាសារបស់អ្នកផងដែរ។ សម្រាប់ជំនួយដោយឥតគិតថ្លៃ សូមហៅទូរស័ព្ទភ្លាមៗទៅកាន់លេខទូរស័ព្ទសេវាសមាជិក/អតិថិជនដែលមាននៅលើខ្នងប័ណ្ណសម្គាល់ Blue Shield របស់អ្នក ឬតាមរយៈលេខ (866) 346-7198។ (Khmer)

المهم : هل تستطيع قراءة هذا الخطاب؟ أن لم تستطع قراءته، يمكننا إحضار شخص ما ليساعدك في قراءته. قد تحتاج أيضاً إلى الحصول على هذا الخطاب مكتوباً بلغتك. للحصول على المساعدة بدون تكلفة، يرجى الاتصال الأن على رقم هاتف خدمة العملاء/أحد الأعضاء المدون على الجانب الخلفي من بطاقة الهوية Blue Shield أو على الرقم 346-7198 (866).(Arabic)

**TSEEM CEEB:** Koj pos tuaj yeem nyeem tau tsab ntawv no? Yog hais tias nyeem tsis tau, peb tuaj yeem nrhiav ib tug neeg los pab nyeem nws rau koj. Tej zaum koj kuj yuav tau txais muab tsab ntawv no sau ua koj hom lus. Rau kev pab txhais dawb, thov hu kiag rau tus xov tooj Kev Pab Cuam Tub Koom Xeeb/Tub Lag Luam uas nyob rau sab nraum nrob qaum ntawm koj daim npav Blue Shield ID, los yog hu rau tus xov tooj (866) 346-7198. (Hmong)

สำคัญ: คุณอ่านจดหมายฉบับนี้ได้หรือไม่ หากไม่ได้ โปรดขอคงามช่วยจากผู้อ่านได้ คุณอาจได้รับจดหมายฉบับนี้เป็นภาษาของคุณ หากต้องการความช่วยเหลือโดยไม่มีค่าใช้จ่าย โปรดติดต่อฝ่ายบริการลูกค้า/สมาชิกทางเบอร์โทรศัพท์ในบัตรประจำตัว Blue Shield ของคุณ หรือโทร (866) 346-7198 (Thai)

महत्वपूर्ण: क्या आप इस पत्र को पढ़ सकते हैं? यदि नहीं, तो हम इसे पढ़ने में आपकी मदद के लिए किसी व्यक्ति का प्रबंध कर सकते हैं। आप इस पत्र को अपनी भाषा में भी प्राप्त कर सकते हैं। नि:शुल्क मदद प्राप्त करने के लिए अपने Blue Shield ID कार्ड के पीछे दिए गये मेंबर/कस्टमर सर्विस टेलीफोन नंबर, या (866) 346-7198 पर कॉल करें। (Hindi)

ີ່**ສິ່ງສຳຄັນ:** ທ່ານສາມາດອ່ານຈົດໝາຍນີ້ໄດ້ບໍ? ຖ້າອ່ານບໍ່ໄດ້, ພວກເຮົາສາມາດໃຫ້ບາງຄົນຊ່ວຍອ່ານໃຫ້ທ່ານຟັງໄດ້. ທ່ານຍັງສາມາດຂໍໃຫ້ແປຈົດໝາຍນີ້ເປັນພາສາຂອງທ່ານໄດ້.ສຳລັບຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອແບບບໍ່ເສຍຄ່າ, ກະລຸນາ ໂທຫາເບີໂທຂອງຝ່າຍບໍລິການສະມາຊິກ/ລູກຄ້າໃນທັນທີເບີໂທລະສັບຢູ່ດ້ານຫຼັງບັດສະມາຊິກ Blue Shield ຂອງທ່ານ, ຫຼືໂທໄປຫາເບີ(866) 346-7198. (Laotian)

